

PHILIPS

Sluchátka

Řada 3000

TAH3209



Uživatelská příručka

Zaregistrujte svůj výrobek a získejte podporu na webu:

www.philips.com/support

Obsah

1	Důležité bezpečnostní pokyny	2
	Bezpečnost sluchu	2
	Všeobecné informace	2
2	Vaše bezdrátová sluchátka	
	na uši	4
	Obsah balení	4
	Ostatní zařízení	4
	Přehled bezdrátových sluchátek	5
3	Začínáme	6
	Nabíjení baterie	6
	První párování sluchátek do uší se zařízením Bluetooth	6
	Spárování sluchátek s dalším zařízením Bluetooth	7
4	Používání sluchátek	8
	Připojení sluchátek k zařízení Bluetooth	8
	Zapnutí/vypnutí	8
	Ovládání hovorů a hudby	8
	Hlasový asistent	9
	Stav indikátoru LED sluchátek	9
5	Resetování sluchátek	10
6	Technické údaje	10
7	Poznámka	11
	Prohlášení o shodě	11
	Likvidace starého výrobku a baterie	11
	Vyjmutí integrované baterie	11
	Dodržování norem EMF	11
	Informace o životním prostředí	12
	Poznámka o shodě	12
8	Ochranné známky	13
9	Časté otázky	14

1 Důležité bezpečnostní pokyny

Bezpečnost sluchu



Nebezpečí

- Omezte dobu používání sluchátek s vysokou hlasitostí a nastavujte hlasitost na bezpečnou úroveň, abyste zabránili poškození sluchu. Čím vyšší je hlasitost, tím kratší by měla být doba poslechu.

Při používání sluchátek dodržujte následující pokyny:

- Poslouvejte s rozumně nastavenou hlasitostí po rozumně dlouhou dobu.
- Dbejte opatrnosti a nenastavujte hlasitost neustále výš, protože sluch se přizpůsobuje.
- Nenastavujte hlasitost tak vysoko, že byste neslyšeli, co se děje kolem vás.
- V potenciálně nebezpečných situacích musíte být obezřetní nebo musíte sluchátka přestat dočasně používat.
- Nadměrný akustický tlak vycházející ze sluchátek může způsobit ztrátu sluchu.
- Během řízení se nedoporučuje používat sluchátka, která zakrývají obě uši. V některých regionech to může být dokonce nezákonné.
- V dopravním provozu nebo v jiných potenciálně nebezpečných prostředích zabraňte z důvodu vlastní bezpečnosti tomu, aby vás hudba nebo telefonní hovor rozptýlily.

Všeobecné informace

K zabránění poškození nebo závady:

Pozor

- Nevystavujte sluchátka nadměrnému teplu.
- Neupusťte sluchátka.
- Sluchátka nesmí být vystavena kapající ani stříkající vodě. (Viz krytí IP konkrétního výrobku.)
- Nedovolte, aby se sluchátka ponořila do vody.
- Nenabíjejte sluchátka v případě, že jsou konektor nebo zásuvka vlhké.
- Nepoužívejte žádné čisticí prostředky obsahující alkohol, amoniak, benzín ani abrazivní látky.
- Sluchátka pravidelně čistěte pomocí čistého navlhčeného hadříku, zejména čistěte zvukové trubičky a otvory mikrofonu, abyste zabránili hromadění látek, jako je například pot nebo ušní maz.
- Pokud ve zvukových trubičkách, větracích otvorech nebo otvorech mikrofonu zůstane pot nebo kapky vody, může dojít ke snížení hlasitosti zvuku nebo k jeho úplnému utlumení. Nejedná se o závadu. Použijte měkký navlhčený hadřík a sluchátka pečlivě vysušte. Můžete také sejmut špunty sluchátek, otočit zvukové trubičky směrem dolů a na sluchátka jemně asi pětkrát poklepat na suchém hadříku nebo podobně, abyste odstranili veškerou vodu, která se uvnitř shromáždila.
- Než sluchátka nabijete a začnete používat, zkontrolujte, zda jsou zcela suchá. Při čištění se vyhněte jednorázovým tampónům napuštěným alkoholem nebo jinými látkami.
- Integrovaná baterie by neměla být vystavena působení nadměrného tepla, jako je sluneční záření, oheň apod.
- Při nesprávné výměně baterie hrozí nebezpečí výbuchu. Baterii nahrazujte pouze stejným nebo ekvivalentním typem.
- K dosažení uvedeného krytí IP je nutné zavřít kryt slotu pro nabíjení.
- Likvidace baterie v ohni nebo horké troubě, její mechanické rozbití nebo rozříznutí může vést k výbuchu.
- Ponechání baterie v prostředí s extrémně vysokou teplotou může vést k výbuchu nebo úniku hořlavé kapaliny nebo plynu.
- Při vystavení baterie extrémně nízkému tlaku vzduchu může dojít k výbuchu nebo úniku hořlavé kapaliny nebo plynu.
- Při výměně baterie za nesprávný typ hrozí vážné poškození sluchátek a baterie (například v případě některých typů lithiových baterií).
- Pokud se sluchátka delší dobu nepoužívají, nabíjecí baterie začne ztrácet své nabití. K zabránění této ztrátě nabíjete plně baterii nejméně jednou za tři měsíce.

- K zabránění nebezpečí požáru je zařízení napájeno pouze externím napájecím zdrojem, jehož výstup odpovídá PS1 (s výstupní kapacitou méně než 15 W).

Provozní a skladovací teplota a vlhkost

- Skladujte výrobek na místě s teplotou mezi -20 °C a 50 °C s relativní vlhkostí až 90 %.
- Provozujte výrobek na místě s teplotou mezi 0 °C a 45 °C s relativní vlhkostí až 90 %.
- V podmínkách s vyšší nebo nižší teplotou může být životnost baterie kratší.

2 Vaše bezdrátová sluchátka na uši

Blahopřejeme vám k zakoupení a vítajte u společnosti Philips! K plnému využívání výhod podpory, kterou společnost Philips nabízí, zaregistrujte svůj výrobek na webu www.philips.com/support. S těmito sluchátky Philips přes uši můžete:

- Vychutnávat si pohodlné a bezdrátové handsfree hovory.
- Užívat si a ovládat hudbu bezdrátově.
- Přepínat mezi hovory a hudbou.



Stručná příručka



Globální záruka



Bezpečnostní leták

Obsah balení



Bluetooth sluchátka Philips
Philips TAH3209

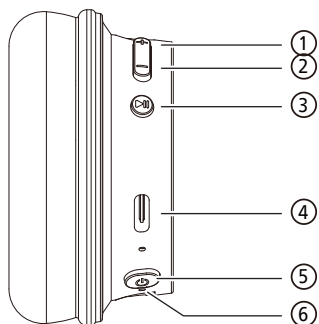


Nabíjecí USB kabel (pouze pro nabíjení)

Ostatní zařízení

Mobilní telefon nebo zařízení (např. notebook, tablet, adaptéry Bluetooth, přehrávače MP3 atd.), které podporují Bluetooth a jsou kompatibilní se sluchátky (viz „Technické údaje“ na straně 10).

Přehled bezdrátových sluchátek



- ① Hlasitost + / další stopa
- ② Hlasitost – / předchozí stopa
- ③ Multifunkční tlačítko (MFB)
- ④ Slot USB-C pro nabíjení
- ⑤ Vypínač
- ⑥ Indikátor LED

3 Začínáme

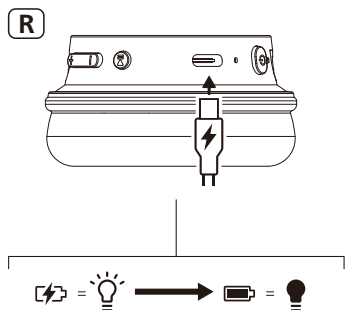
Nabíjení baterie

Poznámka

- Než začnete sluchátka používat, umístěte je do nabíjecího pouzdra a po dobu 2 hodin nabíjejte baterii, aby dosáhla optimální kapacity a životnosti.
- Používejte pouze originální nabíjecí kabel USB-C, abyste zabránili jakémukoli poškození.
- Před nabíjením ukončete hovor. Sluchátka se při připojení k nabíjení vypnou.
- Pokud se sluchátka delší dobu nepoužívají, nabíjecí baterie začne ztrácet své nabití. K zabránění této ztrátě nabijte plně baterii nejméně jednou za tři měsíce.

Připojte dodaný nabíjecí kabel USB ke:


- slotu USB-C pro nabíjení na sluchátkách
 - a k portu nabíječky / portu USB počítače.
- ↳ Indikátor LED změní během nabíjení barvu na bílou. Jakmile budou sluchátka plně nabitá, indikátor se vypne.



Tip

- Za normálních podmínek trvá plné nabití 2 hodiny.

První párování sluchátek do uší se zařízením Bluetooth

- 1 Zkontrolujte, zda jsou sluchátka plně nabitá a vypnuta.
- 2 Stiskněte tlačítko  a podržte jej stisknuté po dobu 2 sekund. Sluchátka přejdou do režimu párování a budou připravena ke spojení.
 - ↳ Indikátor LED na sluchátkách bude blikat střídavě bíle a modře.
 - ↳ Sluchátka jsou nyní v režimu párování a připravena ke spárování se zařízením Bluetooth (např. mobilním telefonem).
- 3 Zapněte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth.
- 4 Spárujte sluchátka se zařízením Bluetooth, viz návod k obsluze zařízení Bluetooth.

Poznámka

- Pokud po zapnutí sluchátka nedokáží nalézt žádné dříve připojené zařízení Bluetooth, uveďte je do režimu párování (stiskněte vypínač a podržte jej po dobu 5 sekund).

V následujícím příkladu je uvedeno, jak sluchátka spárovat se zařízením Bluetooth.

- 1 Zapněte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth a vyberte možnost Philips TAH3209.

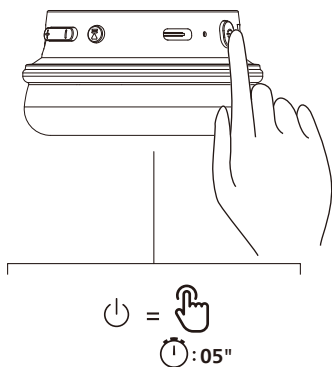
- 2 Zobrazí-li se výzva, zadejte heslo sluchátek „0000“ (4 nuly). U zařízení vybavených technologií Bluetooth 3.0 nebo vyšší není nutné zadávat heslo.



Philips TAH3209

Spárování sluchátek s dalším zařízením Bluetooth

Chcete-li se sluchátky spárovat další zařízení Bluetooth, stačí je uvést do režimu párování (stiskněte vypínač a podržte jej po dobu 5 sekund). Poté vyhledejte druhé zařízení jako při normálním párování.




Poznámka

- Sluchátka mohou do paměti uložit 4 zařízení. Pokud se pokusíte spárovat více než 4 zařízení, nejstarší spárované zařízení se nahradí novým.

4 Používání sluchátek

Připojení sluchátek k zařízení Bluetooth

- 1 Zapněte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth.
- 2 Stisknutím a podržením tlačítka  zapněte sluchátka.
 - ↳ Do 2 sekund se rozsvítí bílý indikátor LED.
 - ↳ Sluchátka se opětovně automaticky připojí k naposledy připojenému mobilnímu telefonu nebo zařízení Bluetooth.



Tip

- Pokud funkci Bluetooth zapnete na zařízení Bluetooth až po zapnutí sluchátek, budete muset přejít do nabídky Bluetooth zařízení a připojit sluchátka k zařízení ručně.

Poznámka

- U některých zařízení Bluetooth nemusí připojení probíhat automaticky. V takovém případě je nutné přejít do nabídky Bluetooth zařízení a připojit sluchátka k zařízení Bluetooth ručně.

Zapnutí/vypnutí

Úkon	Tlačítko	Operace
Zapnutí sluchátek		Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 2 sekund
Vypnutí sluchátek		Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 2 sekund

Ovládání hovorů a hudby

Ovládání hudby

Úkon	Tlačítko	Operace
Přehrávání nebo pozastavení hudby	MFB	Stiskněte jednou
Další stopa	+	Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy
Předchozí stopa	-	Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy
Nastavení hlasitosti +	+	Stiskněte jednou
Nastavení hlasitosti -	-	Stiskněte jednou

Ovládání hovoru

Úkon	Tlačítko	Operace
Přijetí hovoru	MFB	Stiskněte jednou
Ukončení/zamítnutí hovoru	MFB	Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy

Hovor mezi třemi účastníky

Úkon	Tlačítko	Operace
Podržení aktuálního hovoru a přijetí příchozího hovoru	MFB	Stiskněte jednou
Podržení aktuálního hovoru a zamítnutí příchozího hovoru	MFB	Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy
Přepnutí z hovoru mezi dvěma účastníky na hovor mezi třemi účastníky	MFB	Stiskněte jednou

Hlasový asistent

Úkon	Tlačítko	Operace
Spuštění hlasového asistenta (Siri/Google)	MFB	Stiskněte a podržte stisknuté po dobu 1 sekundy
Ukončení hlasového asistenta	MFB	Stiskněte jednou

Stav indikátoru LED sluchátek

Stav sluchátek	Indikátor
Sluchátka jsou připojena k zařízení Bluetooth	Modrý indikátor LED bude 1 sekundu svítit
Sluchátka jsou připravena k párování	Indikátor LED bliká střídavě modře a bíle
Sluchátka jsou zapnuta, ale nejsou připojena k zařízení Bluetooth	Bílý indikátor LED bliká (po 3 minutách se automaticky vypne)
Slabá baterie	Bílý indikátor LED 1× blikne každou 1 sekundu

5 Resetování sluchátek

Objeví-li se při párování nebo připojování nějaký problém, můžete postupovat podle následujících kroků a resetovat sluchátka na výchozí tovární nastavení.

- 1 Přejděte na zařízení Bluetooth do nabídky Bluetooth a ze seznamu zařízení odeberte položku **Philips TAH3209**.
- 2 Vypněte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth.
- 3 Zapněte sluchátka.
- 4 Stiskněte současně tlačítka Hlasitost + a Hlasitost – a podržte je stisknutá po dobu 4 sekund.
- 5 Postupujte podle kroků v části „Používání sluchátek – Připojení sluchátek k zařízení Bluetooth“.
- 6 Spárujte sluchátka se zařízením Bluetooth a vyberte možnost **Philips TAH3209**.

6 Technické údaje

Sluchátka

- Doba přehrávání hudby: 25 h
- Doba nabíjení: 2 h
- Nabíjecí lithium-iontová baterie (600 mAh)
- Verze Bluetooth: 5.3
- Kompatibilní profily Bluetooth:
 - HFP (Hands-Free Profile)
 - A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
 - AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
- Rozsah frekvence: 2,402–2,480 GHz
- Vysílací výkon: <10 dBm
- Provozní dosah: až 10 metrů
- Automatické vypnutí
- Port USB-C k nabíjení
- Dynamické basy
- Vícebodové připojení



Poznámka

- Technické údaje se mohou změnit bez předchozího upozornění.
- Výdrž přehrávání na baterii je přibližná a může se lišit v závislosti na stavu aplikace.

7 Poznámka

Prohlášení o shodě

Společnost MMD Hong Kong Holding Limited tímto prohlašuje, že výrobek je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice RED 2014/53/EU a UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No 1206. Prohlášení o shodě naleznete na webu www.philips.com/support.

Likvidace starého výrobku a baterie



Váš výrobek je navržen a vyroben z vysoce kvalitních materiálů a komponent, které lze recyklovat a znovu použít.



Tento symbol na výrobku znamená, že se na výrobek vztahuje evropská směrnice 2012/19/EU.



Tento symbol znamená, že výrobek obsahuje vestavěnou nabíjecí baterii, na niž se vztahuje evropská směrnice 2013/56/EU a kterou nelze likvidovat s běžným domovním odpadem. Důrazně doporučujeme, abyste výrobek zanesli do oficiálního sběrného místa nebo servisního střediska Philips, kde nabíjecí baterii profesionálně vyjmou. Informujte se o místním systému odděleného sběru elektrických a elektronických výrobků a nabíjecích baterií. Dodržujte místní předpisy a nikdy nelikvidujte výrobek ani nabíjecí baterie s běžným domovním odpadem. Správná likvidace starých výrobků a nabíjecích baterií pomáhá předcházet negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.

Vyjmutí integrované baterie

Pokud ve vaší zemi není zaveden systém sběru/recyklace elektronických výrobků, chraňte životní prostředí vyjmutím a recyklací baterie a až poté sluchátka zlikvidujte.

- Před vyjmutím baterie se ujistěte, že jsou sluchátka odpojena od nabíjecího pouzdra.



Dodržování norem EMF

Tento výrobek je v souladu se všemi příslušnými normami a předpisy týkajícími se vystavení elektromagnetickým polím.

Informace o životním prostředí

Veškeré obalové materiály, které byly zbytečné, se k zabalení tohoto výrobku vynechaly. Snažili jsme se udělat balení tak, aby bylo možné snadno oddělit tři materiály: karton (krabice), polystyrenová pěna (výplň) a polyetylen (sáčky, ochranný pěnový arch).

Váš systém se skládá z materiálů, které lze recyklovat a znovu využít, pokud je rozebere specializovaná společnost. Při likvidaci obalových materiálů, starých baterií a starého vybavení dodržujte místní předpisy.

Poznámka o shodě

Toto zařízení vyhovuje předpisům FCC části 15. Provoz je podmíněn následujícími dvěma podmínkami:

- 1. Toto zařízení nesmí způsobovat škodlivé rušení.**
- 2. Toto zařízení musí přijmout libovolné přijaté rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí činnost.**

Předpis FCC

Toto zařízení bylo testováno a shledáno vyhovujícím v souladu s omezeními pro digitální zařízení třídy B podle části 15 předpisů FCC. Tato omezení jsou navržena tak, aby zajišťovala přiměřenou ochranu před nežádoucími rušeními při instalaci v domácnostech. Toto zařízení vytváří, používá a může vyzařovat vysokofrekvenční energii, a pokud není instalováno a používáno v souladu s návodem k obsluze, může způsobovat škodlivé rušení rádiových komunikací.

V žádném případě však není možné zaručit, že v určité konkrétní situaci k rušení nedojde. Způsobuje-li toto zařízení škodlivé rušení rozhlasového nebo televizního příjmu, které lze určit vypnutím a zapnutím zařízení, doporučuje se uživateli, aby se pokusil o nápravu pomocí jednoho nebo více z následujících opatření:

- Přesměrujte nebo přemístěte přijímací anténu.
- Zvětšete vzdálenost mezi zařízením a přijímačem.
- Připojte zástrčku zařízení do zásuvky v jiném okruhu, než ke kterému je připojen přijímač.
- Požádejte o pomoc prodejce nebo zkušeného rádiového/televizního technika.

Prohlášení FCC o vystavení radiaci:

Toto zařízení vyhovuje limitům FCC pro vystavení radiaci nastaveným pro neřízené prostředí.

Tento vysílač nesmí být umístěn nebo používán spolu s žádnou další anténou či vysílačem.

Pozor: Uživatel je upozorněn, že změny nebo úpravy, které nebyly výslovně schváleny stranou odpovědnou za dodržování předpisů, mohou mít za následek ztrátu oprávnění uživatele zařízení používat.

Kanada:

Toto zařízení obsahuje bezlicenční vysílače / přijímače, které vyhovují bezlicenční normě RSS kanadského ministerstva pro inovace, vědu a průmysl. Provoz je podmíněn následujícími dvěma podmínkami: (1) Toto zařízení nesmí způsobovat škodlivé rušení. (2) Toto zařízení musí přijmout libovolné rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí činnost zařízení.

CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

Toto zařízení vyhovuje kanadským limitům pro vystavení radiaci nastaveným pro neřízená prostředí.

Tento vysílač nesmí být umístěn nebo používán spolu s žádnou další anténou či vysílačem.

8 Ochranné známky

Bluetooth

Značka a loga Bluetooth® jsou registrované ochranné známky vlastněné společností Bluetooth SIG, Inc. a jakékoli použití těchto značek společností MMD Hong Kong Holding Limited podléhá licenci. Ostatní ochranné známky a obchodní názvy jsou majetkem příslušných vlastníků.

Siri

Siri je ochrannou známkou společnosti Apple Inc., registrované v USA a dalších zemích.

Google

Google a Google Play jsou ochranné známky společnosti Google LLC.

9 Časté otázky

Sluchátka Bluetooth se nezapnula.

Úroveň nabití baterie je nízká. Nabijte sluchátka.

Sluchátka Bluetooth se mi nedaří spárovat se zařízením Bluetooth.

Funkce Bluetooth je zakázána. Před zapnutím sluchátek povolte na zařízení Bluetooth funkci Bluetooth.

Chci resetovat párování.

Nechte sluchátka v režimu párování (střídavě bliká bílý a modrý indikátor), stiskněte současně tlačítka „Hlasitost +“ a „Hlasitost –“ a podržte je po dobu déle než čtyři sekundy, dokud se nerozsvítí modrý indikátor LED.

Slyším zvuk, ale nedaří se mi na zařízení Bluetooth ovládat hudbu (např. přehrát, pozastavit, přeskočit dopředu nebo dozadu).

Zkontrolujte, zda zdroj zvuku Bluetooth podporuje AVRCP (viz „Technické údaje“ na straně 10).

Hlasitost sluchátek je příliš nízká.

Některá zařízení Bluetooth nedokáží propojit úroveň hlasitosti se sluchátky prostřednictvím synchronizace hlasitosti. V takovém případě je nutné nastavit hlasitost na zařízení Bluetooth nezávisle, abyste dosáhli příslušné úrovně hlasitosti.

Zařízení Bluetooth nedokáže najít sluchátka.

- Sluchátka mohou být připojena ke dříve spárovanému zařízení. Vypněte připojené zařízení a přesuňte jej mimo dosah.

- Spárování se mohlo resetovat nebo sluchátka byla dříve spárována s jiným zařízením. Podle popisu v návodu k obsluze spárujte sluchátka se zařízením Bluetooth znovu. (Viz část „První párování sluchátek se zařízením Bluetooth“ na straně 6).

Sluchátka Bluetooth jsou připojena k mobilnímu telefonu, na kterém je povolen stereozvuk Bluetooth, ale hudba se přehrává pouze z reproduktoru mobilního telefonu.

Viz návod k obsluze mobilního telefonu. Vyberte možnost poslechu hudby prostřednictvím sluchátek.

Kvalita zvuku je nízká a je slyšet praskání.

- Zařízení Bluetooth je mimo dosah. Zmenšete vzdálenost mezi sluchátky a zařízením Bluetooth nebo mezi nimi odstraňte překážky.
- Nabijte sluchátka.

Sluchátka pravidelně čistěte.

- Sluchátka pravidelně čistěte pomocí čistého navlhčeného hadříku, zejména čistěte zvukové trubičky a otvory mikrofonu, abyste zabránili hromadění látek, jako je například pot nebo ušní maz.
- Pokud ve zvukových trubičkách, větracích otvorech nebo otvorech mikrofonu zůstane pot nebo kapky vody, může dojít ke snížení hlasitosti zvuku nebo k jeho úplnému utlumení. Nejedná se o závadu. Použijte měkký navlhčený hadřík a sluchátka pečlivě vysušte. Můžete také sejmout špunty sluchátek, otočit zvukové trubičky směrem dolů a na sluchátka jemně asi pětkrát poklepat na suchém hadříku nebo podobně, abyste odstranili veškerou vodu, která se uvnitř shromáždila.

- Než sluchátka nabijete a začnete používat, zkontrolujte, zda jsou zcela suchá. Při čištění se vyhněte jednorázovým tampónům napuštěným alkoholem nebo jinými látkami.

Sluchátka pravidelně nabíjejte.

Pokud se sluchátka delší dobu nepoužívají, nabíjecí baterie začne ztrácet své nabití. K zabránění této ztrátě nabíjте plně baterii nejméně jednou za tři měsíce.



2024 © MMD Hong Kong Holding Limited. Všechna práva vyhrazena. Technické údaje se mohou změnit bez předchozího upozornění.

Philips a Philips Shield Emblem jsou registrované ochranné známky společnosti Koninklijke Philips N.V. a užívají se v rámci licence. Tento výrobek vyrábí a na svou vlastní odpovědnost prodává společnost MMD Hong Kong Holding Limited nebo některá z jejích poboček.

Záruku ve vztahu k tomuto výrobku poskytuje společnost MMD Hong Kong Holding Limited. Všechny ostatní názvy společností a výrobků mohou být ochranné známky svých příslušných společností, se kterými jsou spojeny.

